執行。將來情形轉好。政府決恢復進行此計劃云

本埠新聞

◎達權支社長紅照錄

逕啟者。本社定于三月廿四日「即星期三」晚九点鐘。設茶會懽送社員回國。請各社員依時涖會。參加助慶。是所至盼。此佈

雲埠達權支社啟

中華民國卅七年三月廿二日

◎會館助紅會捐章籌款訊

加拿大紅十字會駐雲埠辦事處。於前數日函請中華會館協助在華區募款。為辦理慈善事業之需。當經由該會館派員向華區團体商號及僑胞募捐。經誌前報。該會館又於昨廿壹日請各僑校女學生在華區捐章籌欵。各僑胞踴躍輸將。成績甚好。計華僑公立學校女生擔錦重。余璧如。薛佩嫻。鄭慕蘭。蘇素瑛。謝蓮美。謝玉清。盧月愛。孫秀華。雷秀嫻等經手共募得銀九拾五元七毛五仙。大公義學女生陳秋影。梁順好。梁順梅。林月愛。馬妙珠。楊鸞燕。朱秉信。朱慧娟等經手共募得銀八十壹元二毛六仙。內有周玉生捐貳元。廣智學校女生鄭月榴。梁慧中。鄭月銀。鄭石榴。劉金珠。李奐金。蘇翠萍。曾瑞翹。梁一擎。等經手共六十九元八毛二仙。文彊學校女生馮梓蓮。湯玉蓮。朱月雅。何慧英。黃鳳瓊。伍瑞蘭等經手共六十九元三毛六仙。在該會館門首鄭竝培夫人。及紅十字會人員馬錢夫人。本特夫人。什氏女士等經手共三十二元六毛八仙。內有民星閱書報總社。伍于吉。蘇基英每捐五元。興和園。黃安。劉寧和。陳常。每捐二元。統計捐章銀三百四十八元九毛。當經如數交該會館財政主任馬善允收。以便轉交紅十字會云。

◎沙堆僑安會餞送林時源

此間沙堆僑安總會總務股林時源君回國省親。該會會員於昨廿一日下午六時在重慶餐館設宴餞別。甚形踴躍。筵開數席。由主席廖烈灼致歡送詞。隨請林時源君臨別贈言。繼請文彊學校教員黃偉君發揮偉論。大致勗勉會員。以精誠團結。發展會務。力辦鄉中慈善公益事業等語。末由李祏濂答謝。乃開懷暢飲。非常歡洽。飲至八時。如儀散席。洵盛會云。

◎黃伍昆仲慶賀黃淵偉訊

黃淵偉現榮膺國民參政會參政員。此間黃江夏總堂。黃雲山總公所。伍氏總公所。黃漢升體育會。四團體職員。黃昭立。漢魂。文甫。煥屏。闕香。鋆俠。恭禧。祝齡。焯純。光韶。黃偉。伍耆于。伍時遐及黃伍兩姓昆仲多人。於昨廿一日備具禮物。同到黃淵偉府上。慶賀黃淵偉榮膺參政員云。

◎周高第君登翁宴客盛況

周高第君昨以其次子永源與麥秀瓊女士結婚。各親朋戚友。感周君樂善好施。處世和平。各人大送禮物致賀。堆積如山。即洋氈一項已有三十餘張。其他金銀器物。不計其數。遂於昨廿一晚八点。設筵五十餘席於新華僑酒樓。酬謝各中西親友。極為慶鬧。由新翁周高第主席。周耀初賀禮。周憲煜為宣布員。宣布歡宴旨趣。旋請黃領事蔭餘。與余勸平。李日如。高雲山。周漢樞。黃文甫。司徒國。司徒捷予。鄭振秀。黃昭立。周玉生。李樂天。吳經桂。梁緝光。黃鋆俠。洪公及嘜見士將軍。雷倫士律師等相繼演講。均皆善頌善禱。殷田周寶山致詞答謝各華僑聞人來賓。繼由周永強致英語答謝西人。隨乃暢飲。賓主盡歡。至八点乃散席。又周君樂善為懷。慨捐大公義學經費五十元。可謂宴會不忘興學。積善餘慶。無怪其新翁宴客。如此之熱鬧也

◎自賃駕駛之汽車亦起價

市會准的市客車起價。已詳誌前報。昨市參議提出反對。謂的市客車如果難做。何以十五名牌照額。有二百人請領。但卒反對無效。多數通過。連自賃駕駛之汽車亦起價。將來每小時五毛。每日貳元五毛。每廿四小時五元。每一營業週十五元。全一星期廿五元。每月八十五元。另加每英里八個半仙云。

◎童賊盜撲滿不解藏踪跡

廿九街東九四九號西人埃溫之家。於星期六日被人竊去其三名子女之猪仔崩。內有拾仙五仙及銅幣約共二十元。昨日下午五時埃溫氏指示警察看地上所之銅仙廿五枚。直由後門之巷至廿四街東九二八號之後園。一鄰人報告。他曾着見兩孩向該後園走過云。

◎本市保留間街口停卡例

本市府接到居民信三封。請求取街卡間街口才停之例。昨日提出討論。此例是卑詩電卡公司于戰時提議者。結果多數贊成保留之。但將工程師考慮加倍長之步落云。

◎通知警察追獲千元贓物

賊竊二埠及溫哥華兩家電器公司之電器約值銀三千元。內有探空燈及全加拿大罕有之器材。賊圖匿壹部贓物于聖馬格烈五千八百號部落之叢林中。有人通消息與警察。乃破獲約值一千元之物云。

◎不納收買丕詩電公司案

市參議占米遜女士昨日主張本市請省政府收買丕詩電公司案。無人附和。歐陽參事稱市府與該公司訂合約至一九五一年才滿。在此期內不能有所動作。譚臣參事稱。現在作有威脅收買該公司之行動。恐有動搖金融市。代理市長米緯稱。現在不應有此議論。免至影響及該公司之新債務致增用者之費。「至一九五一年。吾人自有權接收之。在個人之意見上。我希望你暫勿管」云

◎加拿大運大宗煤往日本

溫哥華代理人稱。亞省煤炭八千五百噸。昨星期日六日抵步。將轉運日本。第一批八萬噸。經由溫哥華島運去。該批煤現在終点碼頭。因罷工之故。將移過叨吆起運云。

各埠新聞

◎僑商馬億本君被匪毆傷

雷振打訊。此間僑商馬億本。於本月五號晚十一時半。收市回寓。有西匪二名。早已潛伏於其寓所。當馬君回寓入內時。正在扭電火之際。匪等以酒樽向馬君猛擊。當時血流如注。幸馬君孔武有力。與匪糾纏。匪徒因驚惶而向窗口跳樓奔走。而身上所懷三百餘元之現金。幸告無恙。事後由警車載馬君入醫院治傷。同晚兩匪亦被警探逮捕。至本月十九日。由法庭將兩匪徒判以二年及五年監之罪。此為雷城在三年內。匪徒定罪最重者。

◎砵亞板汝開始派書信

砵亞板汝訊。該埠昨日開始上門派信。在郵政局門前舉行典禮。有郵政部官員。服務社及行政人員等均參加。市長佐頓。謂派信典禮。是進步途中之新一階段云。

◎奴省政府官員受人行刺

夏利弗市訊。奴化市古沙省政府人員夫李沙卅四歲。昨日下午回立法院辦公時。在入門口處。被人用槍射入腌內。據隣近目擊其事之官吏稱。夫李沙剛食完午餐回來。即被槍傷。昨夜拘控夫廉明為有意傷害人身体罪云。

◎准各市征收政府樓業稅

域多利電。本省市政局長麥當羅。昨日在立法會宣布。今年政府准許各市征抽用作商業之政府樓宇稅。似此各市今年之財政可增至壹千七百九拾八萬八千元。去年祇得壹千壹百貳拾六萬七千元。皇家調查省

加拿大 雲高華

永隆公司

WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER. B. C. CANADA.

△本號專製臘腸臘鴨常有合時瓜菜鮮魚生大蝦各種發售

▲最近第一期辦到祖國貨品大幫登市如罐頭干貨醬料等以咸魚為大宗各種俱備

僑胞光顧！價格相宜

僱主必須領新失業保險部

所有現用之失業保險部。當于一九四八年三月卅一日期滿。國家僱工辦公處。將發給新部與僱主。但只給與將用完之舊部交回辦公處者。限令各僱主須于卅一日即換失業保險部。如不遵令者。予以懲罰

失業保險委員會主席卑遜
委員德倫
委員毛哲遜

◎黃江夏堂實業有限公司

中華民國卅七年職員表

總經理 紀杰　副經理 恭禧
中文書記 祝齡　西文交際 鋆俠
監督 光韶
正理財 增業　副理財 煥屏
正核數 樹柏　副核數 敬三
調查 焯純
董事局長 昭立
董事 淵偉 儉傳 祖德 潮衍 文甫 振三 慎余 錦成 世穗 紀耀 殿軍 子衡
江夏總堂主席 名譽監督 昭立
雲山總公所主席 副名譽監督 漢魂
域多利特別區 恩民
叨吆埠特別區 璧文
雷巴崙特別區 傳燦
卡技利特別區 開福

◎呂維九鳴謝啓事

啟者維九此番在埠盛荷本黨同志同房昆仲或錫教言或招郇饒食德飲和銘心刻骨茲以公畢返國不及一一走辭謹登報端用鳴謝悃並祈亮詧

◎哀謝

先叔諱沃字仁盛易公府君痛于民國卅七年三月十七日病終于二埠濕巴頓醫院積閏享壽六十五歲侄行光遠居祖國得聞噩耗悲痛萬狀謹遵禮成服叨蒙該埠民治党達權社諸執事暨李澄先生及余李翠鳳女士等料理喪事經于同月廿日下午二時舉行出殯由党社致祭林牧師祈禱并遵依先叔遺囑運往火葬復蒙親朋戚友及各世誼厚贈賻儀花圈親臨執紼素車隨送厚情高誼歿存均感謹此道謝

侄行光拭淚頓首

厚惠列后 恕不尊稱

李澄 余李翠鳳 仝素車花圈 民治党
達權社 仝素車 關宋素車賻儀五元
陳汝金 宋福如 每五元 林有棠
關邦健 李聖創 每貳元 余約和
李仲明 曹翔燕 同盛衣館 劉龍
宋華達 譚錦元 李發星 黃經棠
蔣會可 梁鍊石 葉崇義 梁永發
每壹元 張明晃 譚錫 譚從新
李聖洪 雷維碩 李聖燕 雷贊
宋英鉅 李常本 每五毛

◎收買舊衣裳衣箱

本處收買舊衣裳大褸笈袋衣箱等可給回十元之高價並有各物出賣

601½ MAIN ST.

多朗多

復興公司

●六週年紀念不計本每册壹圓外埠圓弍●
一圓日時機請勿失
一圓日購買請從速●

隨書敬送 男女兩性內外形狀解剖圖一大套

紐約人生出版社。丁原博士編著。

現代男女性生活衛生術書

▲僑胞光顧請寄郵局柯打紙不寄COD請祈見諒至五月十五號止截

Ford Hing Co.
124 Dundas St. West
Toronto, Ont. Canada

◎馬億本鳴謝

敬啟者弟於三月五號晚收市後回寓，被西人匪徒毆傷，蒙余緒昌先生通宵奔走料理，入醫院後，又蒙親友兄弟同志到院慰問，隆情高誼，五內銘感，現在匪徒就捕，由法庭定罪，弟亦平安出院，未能登門道謝，謹誌數言，以伸謝忱，并致互助敬禮

◎黃辰琰謝啓

啟者弟日前奉片市魯別埠民治黨使命護送周鑑沛義兄來雲埠醫病到埠時先在安懷房休養然後設法入院就醫不料病症轉劇藥石無靈魂歸天國深蒙安懷房諸君為之辦理喪事又蒙雲埠民治黨昆仲協助一切始得成殮安葬弟近日擬遄返魯別埠復蒙安懷房諸君及樊錫英先生前後設以盛筵餞別慇懃有加似此隆情高誼感篆莫名謹綴數行用伸謝忱

◎沙堆僑安總會改組通告

敬啟者本總會經由特刊第六期通告，查我鄉僑有積欠本會前所舉辦之鄉中電話鍬沖支會樓業達善醫所等額捐欵項與及年費等，有限于去年十一月底繳清，逾期不交，取銷其本人一切權益事，業經去年五月十五日通告在案，現為本會改組，經在中央僑務委員會備案，留餘地步，為優待積欠各欵諸會員計，自改組日起，凡我鄉僑，無論負與不負本會之責者，一律淸查，轉換新會證，如有入會未繳淸其各種捐欵者，從速如數繳交，取換新證，自佈告日起，本會執行建設立業，憑其新證。永遠享受本會權益，仰我鄉僑一體知照，為此通告。

中華民國三十七年　三月八日

加屬雲埠

南華花生發行

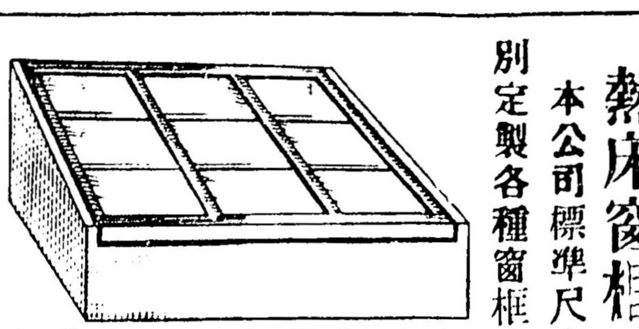
NOM WAH CO.
216 Powell St. E.
Vancouver, B.C.

本店開創精製鹹脆花生去衣鹹香杏仁經歷十有餘年今已從新改良配味格外適口馳名加美各埠批發零沽價甚相宜僑胞光顧諸君嘗之乃知南華之佳品也貨物寄費買者自理

◎大小金錢找換

舖在片打街西四號

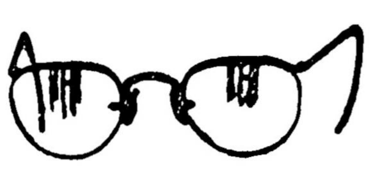
黃志啓



玻璃屋秧種熱床窗框

本公司標準尺度或特別定製各種窗框木門窗架等發售特別製造以供給秘時省各地玻璃屋及冷床窗框為菜蔬及花卉種植家的需要暨各種建築材料均有發售如蒙賜顧定貨可由喊線或函定或親身到來本店交貨快捷妥當取價特別克己

亞賓安板料公司 ALBION
LUMBER & MILLWORK CO. LTD.
1461 WEST 5TH. AVE. BAY. 6010
VANCOUVER, B. C.



周愛權
驗眼配鏡專家
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
128 E. HASTINGS ST.
VANCOUVER, B.C.
MA. 5938

◎鄺瑤普謝啓

敬啓者瑤普此次參加監察院監察委員競選辱承美加檀各地僑團領袖黨部同志提名贊助鼎力玉成仰荷高誼銘感無既茲已幸獲當選自當一本已往忠耿愛國之心維護僑益効力國家藉以報稱推愛之厚意尚祈不吝珠玉時錫教言藉匡不逮謹此申謝諸維荃照

鄺瑤普謹啓